報告とお知らせ/Announcements

*今朝の礼拝は、教団の姉妹教会サンディエゴ日系人教会(SDJCC)の 大倉信牧師のメッセージを映像を通して聴きます。これは新しい試み としてSDJCCの教会のみなさまのご協力と祈りで共に同じメッセージを 聴くという恵みが実現しました。主に感謝します。祈りつつ、主に期待 して礼拝に臨みましょう!

This morning, we will watch and listen to a video sermon from Rev. Makoto Okura, pastor of one of our sister churches in the Conference, San Diego Japanese Christian Church. He graciously accepted our request to send his message in a DVD. We thank Rev. Okura and our brothers and sisters at SDJCC for their continuous prayers and support for us to help us realize this new style of worship. We pray that God will bless them all.

*来週2月5日の礼拝は、フェニックス・デザートクロス日系人 フリーメソジスト教会日語部、代務牧師の五島勝牧師が メッセージを取り次いでくださいます。 ご家族や知人、友人を お誘い合わせの上、礼拝に出席しましょう。

Rev. Masaru Goshima, Desert Cross Community Church Japanese division pastor, will deliver the message next Sunday. Let us invite our friends and families.

- *昨年1月23日に発足した牧師サーチ委員会は今年1月22日付で解散しました。 委員のミン& エベリン柳橋兄姉、 森潤子姉、フィル& 順子 ガブリエル兄姉、玉緒ストックウェル姉のご奉仕を感謝します。 The Pastoral Search Committee that started its work on Jan. 23 last year ended on Jan. 22, 2012. We thank Min & Evelyn Yanagihashi, Junko Mori, Phil & Junko Gabriel and Tamao Stockwell for their service.
- *3月からJCCTの新任牧師となられる川真田晃久牧師、及び奥様の Amanda姉の上に、そして私たちの教会の新しい出発の上に神様 の豊かな祝福がありますように共に祈りましょう。 Let us pray for our new pastor, Akihisa Kawamata and his wife, Amanda, as they prepare for their new ministry in our church starting from March. Let us all continue to pray

次週(2/5)の礼拝と奉仕者/Next Worship Service(2/5) & Workers

for this new beginning for JCCT so that it is fruitful in the Lord.

司会/Chair: Junko Gabriel 受付/Greeter: Toshiyo Huber

献金/Offering: Philip Gabriel & Ikuko Watanabe

聖書朗読/Scripture Reading: Mark 14:1-9 Naomi Goshima & Aika Tatebe SS教師&補助/SS Teacher & Helper: Ikuko Watanabe & Risa Peters

礼拝会場準備/ Set up: Philip & Junko Gabriel



OMS Holiness Church of North America Japanese Christian Community of Tucson (JCCT)

北米ホーリネス教団 ツーソン日本人教会

January 29, 2012

Sunday Worship Service

司会/Chair 玉緒ストックウェル姉 Tamao Stockwell

招詞/Call to Worship 祈り/Opening Prayer

主の祈り/The Lord's Prayer

賛美/Songs of Praise:

献金/Offering Misae Kohama & Narihiro Kiyota

日曜学校のための祈り/ Prayer for Sunday School

聖書朗読 詩篇103:1-2 箴言4:20-27 Tamao Stockwell Scripture Reading Psalms 103:1-2. Proverbs 4:20-27 Evelvn Yanagihashi

メッセージ 「全ては心の泉から」 大倉信 師

"All flows from the wellspring of the heart" Rev. Makoto Okura Message

応答替美 新聖歌268番「御国の心地す」

Song of Response

頌栄/Doxology 祝祷/Benediction

報告とお知らせ/Announcements

* Worship Service & Sunday School start at 11 am

JCCT website: www.jcctucson.org address: P.O. Box 43366 Tucson, AZ 85733 Worship Service @ Pima County Medical Society Bldg. (5199 E. Farness)

「むしろ、愛をもって真理を語り、あらゆる点に "Instead, speaking the truth in love, we おいて成長し、かしらなるキリストに達すること will grow to become in every respect ができるためなのです。キリストによって、から the mature body of him who is the だ全体は、一つ一つの部分がその力量にふさわし head, that is, Christ. From him the く働く力により、また、備えられたあらゆる結び whole body, joined and held together by 目によって、しっかりと組み合わされ、結び合わ every supporting ligament, grows and され、成長して、愛のうちに建てられるのです。」 builds itself up in love, as each part does its work." - Ephesians 4:15-16 - エペソ4:15-16